

Pháp chính thức hoàn trả lễ vật cho Hàn Quốc từ lễ vật quý của triều đình

Tác Giả: Thanh Hà

Thứ Bảy, 11 Tháng 6 Năm 2011 17:54

Chính phủ Pháp vĩnh viễn hoàn trả lễ vật cho Hàn Quốc nhằm công nhận sách quý thu được từ di sản văn hóa của nước này.

Hôm nay 11/6 Hàn Quốc long trọng tổ chức mít-tinh lễ đón đánh dấu sự kiện nước Pháp hoàn trả lễ vật cho Seoul hơn 200 năm trước thu được từ triều đình Triều Tiên thời đời Chosun (1392-1910).



Các vũ công Hàn Quốc với trang phục truyền thống trong buổi lễ mừng sách quý của triều đình Chosun được Pháp hoàn trả ngày 11/6/11.

Reuters

500 ngàn di dân viên tham gia buổi lễ rước kiệu trên con đường Sejong vào đền thờ đức vua Gyeongbok, một trong những công trình kiến trúc đồ sộ nhất đời thời đời Chosun.

Pháp chính thức hoàn trả lại cho Hàn Quốc tài liệu quý của triều đình

Tác Giả: Thanh Hà

Thứ Bảy, 11 Tháng 6 Năm 2011 17:54

Tổng thống Lee Myung Bak trong y phục cổ truyền đã trân trọng tuyên bố với quốc dân là « các bạn thanh o thuộc về cung đình bị đánh cướp cách nay 145 năm, giờ đây đã được trả lại quê nhà ».

Theo lại nhà biên đạo múa Sohn Jin Chaek người có trách nhiệm đưa khiên chôn ng trình buổi hôm nay, vì của của Pháp hoàn trả lại cho Hàn Quốc những pho sách quý nói trên là một sự kiện vô cùng quan trọng đối với di sản văn hóa của quốc gia này :

« Hàn Quốc những tìm lại được một phần hồn của dân tộc, của một nền văn hóa và một phần di sản quốc gia ».

Đội di n cho của của Pháp hôm nay tham dự buổi lễ kỷ niệm này, là chủ tịch truyền Văn hóa Jack Lang.

Vào năm 1866 quân đội Pháp đã tràn lên đảo Ganghwa, cách không xa Seoul, để đưa và lính Triều Tiên đã sát hại nhiều nhà truyền giáo. Trong đợt tấn công này, lính Pháp đã cướp đi 296 bản thảo ghi lại các phong tục, nghi lễ triều đình hay những sự kiện trọng đại của triều đình Chosun.

AFP nhắc lại : trong chuyến công du Hàn Quốc vào năm 1993 của Tổng thống François Mitterrand đã hoàn lại cho Seoul 1 tập trong số gần 300 văn bản nói trên và đã bắt đầu để cập đến khả năng Paris trả lại cho chính phủ Hàn Quốc kho tàng văn hóa này.

Năm ngoái, khi đến Seoul để tham dự G20 Tổng thống Nicolas Sarkozy cũng đã trả lại tài liệu được coi là những cột mốc trong quan hệ hai nước với những nhiệm vụ Lee Myung Bak. Vào tháng Tư và tháng Năm vừa qua, 221 tập sách cuối cùng đã được cho đóng tàu để đưa về Hàn Quốc.

Với một chính thức thì Thủ tướng Quốc gia Pháp cho Hàn Quốc « mượn » với thời hạn là 5 năm các bản thảo quý hiếm nói trên, những đôi bên có thể triển khai những hợp đồng nói trên một cách vô hạn định.

Pháp chính thức hoàn trả lư i cho Hàn Quốc t li u quý c a tri u đình

Tác Giả: Thanh Hà
Thứ Bảy, 11 Tháng 6 Năm 2011 17:54

Trên th c t , theo l i c u b tr ng Văn hóa Pháp, ông Jack Lang, chính ph Pháp vĩnh vi n hoàn l i cho Hàn Quốc nh ng t p sách quý thu c v di s n văn hóa c a n c này.